雲高

資來旅館

設在雲城

▲黄東新聞

足金葉首飾

中華民國廿九年元月廿

七號

(星期六)

圓五圓五

Blue Funnel Agents

Dodwell & Company, Ltd. VANCOUVER, B. C.

▲元五十六位艙大▶

FRANK MAH 2541/2 E. Pender St Seymour 2912 Vancouver, B C.

地联州高山省市省

銀九元

行 銀 路 賚 THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office - - Montreal, Canada

不

机应准排石大 市林政治度已 程天 作政中的事队金数 助

> TEEN JORE 256 East Hastings Street Vancouver, B.C., Canada.



○五門麼矢乂 五三壹○ 麼矢(話電)

宜順備貨柚蔗到

債

1) 由前和

仙仙

毫

志五生局直理

再計 折完 照定

元十套。。直及仙五特。國郵美 。元四實美寸中綠毛辦本推票國 九。個價麗半華色褐到館銷。開

者在

毛三四四四四八四 华毛毫毛毛毛毛毛

馬樵本

炳廣女騰 任 夫夫人 人任 一

負馬石泉

馬石泉八

悉數滙交孔財長收

請

克幼嫩 烟質較

牛磅庄每罐六毛 每包壹毛

監察委員

候補監

祥幹瑞李鉗雷

錫廣

光毓

務委員

利

HIP-HIP-HOORAY...it's on the way!



家

林周

知·如不滿意·無知·如不滿意·無 さて・ 故今天讀

岑盧岳馮梁盧黎許馮唐鄭鄭 錫錫瑞桂道金如奕 發家培

逢象慶慶尚正持松福維錦

番炮化 湖振昌 陳郭 郭 黄 類 類 類 類 類 類 衆 諒 馬玉愛女· 謝運 毎 譚開覺 胡森榮潘健榮 黃名深 朱自克 東方餐 便行氏歡后中

LUX THEATRE

潘利

黄新

黃桐傳

(星期) 深夜怪 黄儿 日 放

飛職武堂令門 日設去

庶催核監財四中議主 杏務收數督政文交長席▲

梁黎陳何梁岑少承賢質惠元

華錦尚家啟乾修

金壽益彥厚如齊遠修 裕謀光遇藻順來如年杞泉彩松家剛昌壽女柱振 厚業雲百慶潤瑞續鴻慶福榮彥祿超聲泮律霖潮松偉炳惠强衡杲利 其後慶國厚樹炳正金尚宗集元福昌宗發歡活昶屛貴饒麟靖樂聲順貴愛

Marie's Beauty Salon 440 Main St., Suite 2. Sey. 4218



少佳

機日県翼表

驗集工埠 作緬信街

希望更

西女顧

館旅洲亞新

New Asia Rooms 244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

: 伊褥內: 加始雅部接 公限有產土

安。陰虚陽克民遺洩。有見別,是一人民遺洩。方知,可免服別

輔 行

肉品生意今特

國油米雜

啓者本號向營瓜菜

限公司謹啟

務錢早年生新僑莫製中意春

n . Line arman and a few in

0

石行公相 2 令實諸逢。 一个實體相

0

至今

International Produce Co., Ltd.

WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLES

TELERHONE TRINITY 5528

248 EAST GEORGIA STREET H 司 粘菓樣頭

Army & Navy Department Store, 25 West Hastings Street. 陸海軍百貨衣裳店回設于富市定街西什五號

允為荷里活近年之

代價三百萬元

五

壹元〇五 三元八毛 三元八毛

店特僱有華女器員以協 諸君購貨之便 價發賣

官暢 福忠 鏡梅山安 容 應發 正 核數 严 整 影 正議長 孔鴻德 立永爽

富孟金華沛齊

賢 應

儉 炦

正監督

書理記財

歡迎華友光顧價日最低折貨真價 好包換現各部 便家所包

現在柯芬戲院放影

有聲有色

登

僑界熱心購票。由簡苗夫人

曹炎。黄盆、以上每壹元、字花二元。 周带 陳和。楊 胡鳳初女士 黃鳳珍女上經

元宣布云 有三封書係 開由**美**國假

心元與某西 取牌照私

有 元會 上議院議即一点議即一点議員一点議員 间壹星

運

至照

HOP SANG LUNG KEE & CO. 79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.

國司
な
限
オ

Kuo Seun Company Ltd.

海底鷄項魚肉

庶 調 交 理 宣 文候監候常執務 查 際 財 傳 書補祭補務行科主科主科主科主科主監委執委委員任員任員任員任員任員任委員委員員

+得該埠梓里。 旅居嗎叻 · 殁均感 與為懷 昨因病

正九龍釣片鰌

新黃花同魚肉

頑痰結胸咳

87 Pender St. E. Vancouver, B.C.

胃寒作悶咳 臍凍氣寒咳 **悞食凉藥咳** Watsang Sun Kee Co.

劉珍容氏汝倫

顿 飲 飲 稽 雜

五 露 329

伊始萬象更新僑胞諮一日之計在於晨一年 生新意春

乃著名

聞

朱實鰲

、周開琳 梁奕德

京都

雷鳴春

寅時積日

年二月. **遵禮成** 初三

有親朋

逸民

溱明

胞復不並洪全團

130 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Trinity 1589 新釣大三牙或 劉大馬頭

魚

●野北我軍 ・野北我軍 ・野北我軍 ・野北我軍軍有獲敵之野戰砲約四拾門 大敗 是役華軍有獲敵之野戰砲約四拾門 大敗 是役華軍有獲敵之野戰砲約四拾門 ・大敗 是役華軍有獲敵之野戰砲約四拾門 ・ 一 に 元 列 致 と 一 に る 其 交 通 縫 被 大 帮俘虜中有一名倭陸軍中將。 医軍難於後退 中有十五名為華軍所出省北部有倭軍一師團為華軍所理。港十六日軍 今晨據華方非官訊 謂 人我軍在鄂北奪獲敵砲四十門

具報告 謂係 十十五日電 作進 世 致倭軍忠和駐華中之

員會主席。及行政院長是蔣介石將軍」云祗承認中國國民政府、此國民政府之國防首相多伯連起而答云。「英王陛下之政府

碰起見 舉行提燈大巡遊 参加者人山人海月之十四晚。韶渊市民爲慶祝粤軍在粤北大 六日(美聯社)電 昨據香港消息。

¥E.

非不合。的士省民之違法 謂美國此 天他省民政黨議

議院質問政府 是否欲承認倭寇將來在中敦世六日電。最近本京國會議員某氏 在《首相參伯連對議員之答詞》 英.祇承.認我國民政府

線之途程 將假道西藏及新疆每月將有八架來往重慶及佛略謂 中俄政府合辦之中俄俄政府發出宣言 公佈中俄新加中俄新航空線之資徑

安 京電 日本商人 則憂形於色、極為 京電 日本民意。對美國廢約中 極為不 京電 日本民意。對美國廢約中 極為不 原間,希望得美國同意。 一成認為美國藉此以破壞日本之東亞「新 原間,希望得美國同意。 一成認為美國藉此以破壞日本美國大使館辦 發。日方知美國不肯將大事作小事辦。乃 原體損失之事。移交駐日本美國大使館辦 發根本上解決 以求一勞永逸 聞美領館

不放棄此項計劃 一种人廣西等鉄路 一种人廣西等鉄路

華軍陣亡於戰地者 **単陣亡之數日。最少有其白性外國軍事觀察家 不信日単總共損失へ死傷俘虜在内里總共損失へ死傷俘虜在内**

水車機車及車卡共二千汽車 共六百九十二輛 長槍二十五萬桿 唐克 唐克 重機關槍三千六百坪 唐克 重機關槍三千六百坪 三輛 船

已發令將前波蘭國所有 法律公報 是日宣布。 與收沒全波蘭產業

● 英大使謙譲又為倭賊攻殿 東京廿六日電 英大使克里技爵士 為透照 東京廿六日電 英大使克里技爵士 為透照 東京廿六日電 英大使克里技爵士 為透照 表宣言 ム

疆 俄 俄 新

報告。德軍 后得德軍

● 美日商約廢 東京計七日電 外務省 東京計七日電 外務省

士倫

油

油

電池等

凡屬本會會

從本會掛號市

们 安鐘宏昌 錫渭 禮 憲利仲洪 彪釣澤款達培沛廷彥定華德煜源昌橋

周黃二陳岑楊陳周黃馬馮鄭蘇鄭陳曾曾椿 集毛 廣廷 扶光 如孔就煜賢傳占二 灼遠五洪流均胡堯禮燮佐柏培光麟炤沛歡元 澤偉。尚一尚明。瑞成忠。逸長均積聲治享求曉裕柏璋輔寬嵩濃檢梅錦邦 時 捷金 自 二道尚望祖喜榮窗金文喜植崔裕珠元韞湖

KWUNG MAN SANG CO. 236 Pender St. E. P.O. Box 466 Tel Marine 3032 Vancouver B. C. Canada

啓

伯添福痛 B. C. MOTORISTS SAFETY LEAGUE LTD. 322 PACIFIC BUILDING VANCOUVER, B.C. 🦒 係欵項苟非大數者 义會員遇險

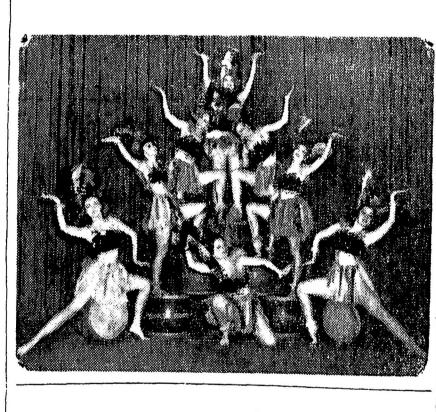
君三君因高日。病

Welch 李沙

或駛車觸犯刑律 辱承下問 本會亦包法律 Solicitors: Todrick & St. John S. Lowe 322 Pacific Bldg. 545 Main St. Vancouver, B.C. Sey. 2531 R. Seymour 2522

友如注意參加

芳踪行抵雲高華 至下星期四晚 同場并有大人戲兼影片兩大齣放影 爲偵探小說 現在碧近戲院表演 第二



上圖爲天敦舞團之隊員 **艦運**而 源媚

The Sun Co. (Dept.T)

川即忠小

320 N. 'Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A.

fi. Fi

如泉鴻俊春

旺柏章炉初

柏孔二年權 壹二 性 拟松滋元經權 圓毛

- 郁二呂 元吉洲元就

趙吳毎劉

選享元順玉

五 琪

262 Pender St. E. Vancouver, B.C. Phone Trinity 5583 到新

正 潮 無 東 東 沙田 鮮白 粉葛 佛手 大

明葆松華鳴學闡銀市每元每就治恒發規謝坦 **六六**国 六五六 国间七间间面

亚每威(许

五仙 九價開將車自

毛五

水

之終吳圖 玉玉逝而 先 於 大對 日數 勝玉一國會傷年 驚將損軍 各以 各以對日 電樓乃數幢筆矣人此方來抗人不何逝

上禮 整 節山為 徴

數創

盒花 壹或 盒 染

議庶核催監外書財議會 曾進 貴

> 東法 海祥

異想撤職一發拒者云稱也且軍人損記 暨梁勵梅袁黃鄧謝黃馬雷馬鄺陳黃黃余胡 全少修旦長道柱德國 法版南軒柳琴灼維城體文美 珠儒佐藩文祥倫勝文堂章南徵城 黃蔣馬勞余 德杰熙煩進雷黃司鍾余梁周余

贈列列列

具黃黃惠 德福隆龍添安世條和 長勝生葉灼 如秀世門廷 良熾廣穩芳松祥藻 (O) (B) (B) (B) (B) (C)

歡

图 图 图

加事自

處

另另另₹

即熱紅癬紅ノ

萬百濕濕頑圓

靈病癢诊癖华

此水知

之青不

15

好毒斑粒點

謝元經列

制无

腦鷄腩鴨 腦魚鳴雜

貶齊因盤口味素

催庶核財西中監議社 收 務 數 政 文 文 督 長 長 安如葉

灰服天壽堂姑嫂丸

逨服天壽堂海狗

奇

孕暗病

調會

主

藻 允 林 練 田 泉 球

務

神衰弱。

氣 元後 天

兩個不同

腎部 虛弱 腹膝酸軟

國

卯想享莊福培松樹春順扳鳳記煜傳泰取學山欽裘源談年煦慶麗翹 德 耀什松其百賢新散 文 南 典潤 杰 根泉茂繁萬 慶 福非 煦 顯 川田保 矛塵牸寬珍英順朗大華燕亮亮綵

结

HOME

喪事 本埠運屍 殮 長 旧港·班 Ä 龙 兀

專鏡眼較兼驗

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg. 年十三逾醫行 Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W. Sey. 3621

李允郎 生會 輝勝

年

隻 深中

Funcral Chapel 742 Hastings E. Highland 6191

L

源源行

林高 丁順垣關

文

THE LEE YUEN FILM EXCHANGE 75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

團等所堂校學、會濟募民雖、會接後日拒僑華埠各迎歡 。廉從價租、費經政施集結或、款義國救募籌而藉、賃租關機體

意滿令包,傳宣在志·告即詢函,續手賃租

Viaduct Drug Store Cor Main & Georgia Sts. Phone Sey. 3421 Vancouver, B. C.

及情學化丹煉和呂和靈百

155 Pender St. E.

●司公米大拿加▶ CHEN SANG TONG The Canada Rice Sales Company

539 West Pender Street Vancouver, B. C. Trinity 5351

痛積有每

 $\bigcirc \bigcirc \bigcirc$

900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

號號

仙遠津治

不安床 一一面 毎目氣圓 記無血五

舊港珍珠粒

両庇

正個牛

黄五両

雲高華廣萬生公司

理處

〇雲高華金利源公司

〇域杂利萬育堂藥行

衝潰次與我

福晨百晚

巴灣城民聲日

水和昌公

將援處凡深將和

柴五柴

終

f[

舉操氏專屬花

府等症

百賀頭等進衆破 花頑嶺處图 敵

已戰撲城一日部退斬官郊綫增

跟至 調 晨仍竄殺兵八 跳中被到敵我與 至藉里廿

GIM LEE YUEN HING KEE

75 Pender St. E. Phone Seymour 0899

Vancouver, B. C.

沙田蜜柚

參茸玉桂

用品

青皮甜蔗

罐頭

食品

新到生油

到絲苗

毎罇六服三元

京大梅片五両

堆防供監意不火故遺百記

參茸救星丸每料五元

华料二元五

搜毒藥

舊港珍珠

等

非者人但問題造如府 止特士該題 紙已

會

淨

內甜油玉柱

毋服三分銀五毫

CANADA

渾春鹿尾

羓

正北鹿茸角

本號最近新到

聞

蔣總裁戰時畫集

△廉價發售▽

Vancouver, B. C.

中華畫報第八十

★新到各書

緩矢麼三九二九

價車嚨

華各裝

由到嚨

火窟 雅旭龢爵士 羅氏對八窟中 情形至慘

每卌四毫買兩卌

毫五

3445

鶏毎集

大地畫報

政年按府前並 員委政工 論而混樓之 水題意火於記不祗木傷將員府作故範上集宇商警 一最者敢得樓人 Leong Ding Bong 13 Pender St. W. 誌開平明報

接消防 兩度 機 花 為 惹 想 係 原 及係利極

並一將士為住均物烟謂利勿般以總注客被 頭四對

CIGARETTE PAPERS

價·請試用之· 實:用以捲烟 : 發易: 較快 : 塗有膠汁:

GEORGE HOTEL

207 Georgia St. E. Phone Sey. 0230 Vancouver, B. C.

。 一門守洪光君啟國嘉齊治 華煜少百 永銳三 趙黃薛阮黃鄭李 字潤富恩週碩莊華旺女安保帝南川進聰年昌合炳錦增聖宗華振希 田業接豪燦秀寰 林陳盟 福宜傳志 談護如學公顯

明

杳

VANCOUVER, B.C.

子偉德兆耀洲耀開德 :指忠潤欽根隆初順洽 帝如一立金景英如國耀勳 苗念曉蘭山民麓辰鳳欣安

峯源籌彩學亮田桂正

校催財書校

埠

卡温羅林周李羅 有光超鐵順卓小城

雲闘ラ

家振 南滋漢

元

傳啟增德 VANCOUVER, B.C. |矢麼

三角虱膏每个花柳白濁丸

核外監 和作品 心永力 朝瑞 根鎬挹 民和克 紫鄉 曹呂劉 普瑞 智卿田

每每台 每

毎毎件 **六元五** 元七

球每每每條條條 意元

死囘 然付上·以應 將病原註明 於家水吞下· 以滚水吞下· 以滚水吞下· 以滚水吞下· **國寒製:醫因行::**梓

召聚

問也皮內此得不啟 津弟膚攻種友堪者 焉深樂外血人經弟

行搽 調各行 恭有名四百生皆週 頤一不劑病所尚身 决虚外藥云効痕 斷傳搽膏弟幸癢

崙

49 W. Hastings

问

愧年處惡秘延取 以苦透拔包西弟 先盡色、良問消雙毒門見如、其生中如葉都建除之水在李虫菜

大此內膏告堪

六 期 星

為意即醫

保衣醫B 寄店務○

七五五四四四四四十七七 毛圓圓元圓圓圓圓五毫 日鈔海

負

元財五 由日常局隨時規定提入團範 在上述地區以 日所定之限額 其於日銀紅 真正 其於日銀紅 須得 七月 流

ご法

列位叔父昆仲

KWONG CHIN HO CO. 39 Pender St. Vancouver, B.C. Phone Sey. 8067

--等公司 款手 大帮豆

赴平 迄卒: 、 山東**蓬**

未

医病傳出 躯**维** 大愈無諸無

柘慶 4 · 命位險 们幣 施官 金纸纸

致延誤按吳氏 在淪陷 行 逝 云初世

手稱 **閨孽猩情** 獨處 類 類 類 類 類 類

張新樓酒僑

Suey

Chop

貴侍音經大中日廳裝本 本客女樂濟小西夜房修樓 樓光招設小讌菜茶雅美新 在顧待備餐會式市潔麗張 東相良舞別瓊烹高需高 邀宵跳饒瑤調超要飄僑○

郵列科眼桁症活業 骨明政科妙若人復 底面竹脚配介良久

WAH COMPANY Dry Goods 15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

西各種趨時服式旅館 版出品: 新張 載周

付丸各因効奇

任胞時

CALGARY, ALTA. 合橙醬雜蘇油

無僑交取印排字機任胞件價刷版粒器數。

HO SUN HING CO.

258½ Pender St. E.

Vancouver, B.C. Can.

Phone Trinity 5575

敢謹棠立林人理司

CHONG HING CO. 214 Centre St. Phone 1616

時至五 其

其死因於失佩

昨年不知

Shanghai Chop Suey 91 Pender St. E.

贼綫 TRINITY 3628

五元

行多群

¥.

賽比埠到隊珠籃僑華雄國美

TRINITY 2833

司公產農洋平太

PACIFIC PRODUCE

241 · KEEFER ST.

TRINITY (1914 (4350

司公限有產農生羣

UNITED FRASER GROWERS LTD. 331 - 337 GEORGIA ST. E.

TR. 1645

SEY. 0643

SE. 0782

館餐民利

Keefer Produce

司公花時

LE MAN CAFE

215 Keefer St.

229-231 KEEFER ST.

司公生合

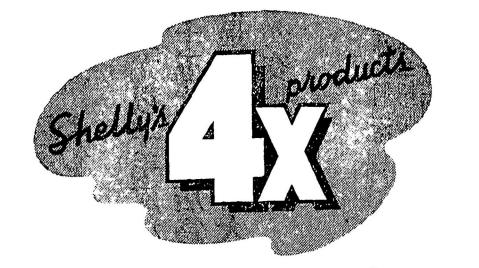
TR. 6500

司公產農興振

HOP SANG CO.

JOHN HING CO.

246 Keefer St.



忱宇之收。週**堂** 。增駕。及年 住金 李鍾堂 上灼錦卡當 壹陳培葆社雲均如碌城近



入場券價

TRINITY (6092 (3940

司公限有溢雷

H. Y. Louie Co. Ltd.

255 GEORGIA ST. EAST

55 EAST HASTINGS

TRINITY 2514

TRINITY 2515

司公限有產農華高雲

VANCOUVER GROWERS LTD.

256-258 GEORGIA ST. EAST.

PHONES:

TR. 5371

司公限有產農利永

WING LEE LIMITED

258 KEEFER ST.

房車門獅

行鐵大士威梳馬

LION'S - GATE

SERVICE

MARSHALL-WELLS LTD.

McGAVIN'S BREAD

廠包麵可地滿

館餐路資書秘

MONTREAL BAKERY 800 KEEFER ST.

B.C. ROYAL CAFE

HIGH. • 6067

啡咖好 食麵好

★富

利

生

菓

施尼魯殿

D. J. Snell,

34 E. Hastings St.

LOYAL HOTEL 258 Pender St. E.

Phone Seymour 2926

Vancouver, B. C. Canada

六二九二麼詩話電

僑往暫四被樓片賽 胞來住時稺高打來

按船

Phone Sey 9026 135 Pender St. E. Vancouver, B. C. 僑胞光顧

治可不咳

價克己僑胞惠顧加水嚨·溫泉浴室·近 医房舍寬敞床 褥雅 一滴中地点久蒙僑

盒大獎紅之美酸精工

13 Pender St. W. Vancouver, B.C,

局報邦定梁 Leang Ding Bong 告二看請

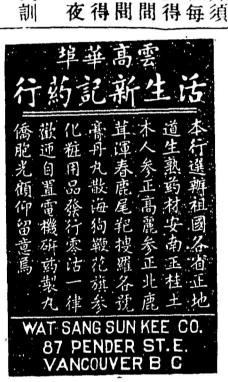
第學衆任任師之具學校三辦下 一民學之 由民等校三班民者 二衆校 但校衆物應班 校 校定兼中之民少

常有各種紙料

齊備 如包物紙 川紙

有注意

毛 変張福 群其蘇



電話 Marine 3529

士廉黃醬售代

月上193 Hastings St. E. Vanrouver, B.C. 電話住宅 High. 2614R 関防疫注射を対象を 傷醫化

圖即至未 山之塘 頑軍 敵線援 敵盤 前正作沿夜能 敵團門抗防情縮 軍 踞 線與最金深前軍隊 甚、地 短故自石

帶支頑被

沿進工案探將上

MEE SHING

109 Pender St. E. Vancouver, B.C.

五毛

全年報費五元

代理開平明報

各廠大小鐘鏢

十足金葉首飾

谷駅鏡

可理鄧湛隆啓

城線矢磨

九三九六亞路

充榮筆•• 八口:現 一喜市定 所維的 WING WING CO. 280 Hustings St. E. VANCOUVER, B. C

Phone Sey. 4041

每壹元 黄松發一元二五吳 享 劉軫維 陳兆祥每壹元五 梁濃 梁 吉李德深 每二元 陳惠光吳紹楚二元五 關祝如

GOLD

厚羊毛雙胸內衫

上鳴謝香油列

比亞紙公司謹放

.r, - Victoria.

aper Co.

話電動自新最

1902

J51 厚羊毛匙羹領搾結 1534 靚羊毛二袋開胸背心 羊毛點羹領密胸背心 每件一圓七五

洁平别特衣内欵各

1800 絲間羊毛內衫 7614 VIKING 紅邊黃羊毛內衫 中國鷄嘜線仔笠衫 中國鷄嘜線仔笠衫

4500 全上衫連褲4500白色嫩羊毛內衫

蝦肉色厚綿内衫

The state of the s

買 平 貨最 後 好 機 會

綿類亦漲價百分之二十五次之本店爲答謝親愛 現因戰事影响物價飛漲尤以羊毛皮料漲價百分之四十五爲最其他 以示公平大好機會幸勿交臂失之 雅意特將存貨照戰前最低之價舉行大平賣一星期逾期照新價批發 僑胞歷年光顧之

各色柳條靚竹紗說衫 每件五圓七五S104 加重轉白大紡說衫 每件五圓七五S106 加重柳條大紡說衫 每件五圓七五S106 加重柳條大紡說衫 每件二圓九五S106 加重轉白大紡說衫 每件二圓九五

3911 各色絲格襪 H120 花樣棉襪 H88 頂好厚毛襪 毎對三毫 230 什色花格羊毛襪每對三毫五 頂好紅踭羊毛襪每對三毫五 毎對壹毫二

100 PENMAN蝦肉色羊毛襪

各欸搾結衫

M310 大線反領羊毛搾結 每件壹圓七五

18X35 17X34 17X36 什色有襚毛巾 大號白也湖枕袋 招邊間色線毛巾4 招邊間色線毛巾 每條三毫五每條壹毫二

寄費貴客自理

買平「由本月二十日起至十七日止

均有發售

佐是いる大集を

FOO HUNG COMPANY LTD.

PHONE SEY: 3440

VANCOUVER, B. C. CANADA

原色厚床布72X90

一毫五仙

88

雪白床布

70X90

原色厚床布54X90 原色厚床布63X90

雪白床布

63X90

每張八毫五

54X90